



**MEMORANDO DE ENTENDIMIENTO  
 SOBRE LA CONSERVACIÓN DE  
 TIBURONES MIGRATORIOS**

CMS/Sharks/MOS2/Doc.4.1/Rev.2  
 23 de noviembre de 2018  
 Español  
 Original: Inglés

3ª Reunión de los Signatarios  
 Monaco, 10-14 diciembre de 2018  
 Punto 4 del orden del día

**ORDEN DEL DÍA PROVISIONAL Y LISTA DE DOCUMENTOS**  
*(Preparado por la Secretaría)*

**Documentos de la reunión**

<b>Orden del día</b>	<b>Título del documento</b>	<b>Símbolo</b>
1	<b>Apertura de la Reunión</b>	<i>sin documento</i>
2	<b>Reglamento</b>	
	2.1 Reglamento	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.2.1</a>
3	<b>Elección de los miembros de la Mesa</b>	<i>sin documento</i>
4	<b>Orden del día y calendario de la Reunión</b>	
	4.1 Orden del día provisional y lista de documentos	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.4.1/Rev.2</a>
	4.2 Orden del día provisional anotado y calendario de la reunión	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.4.2</a>
5	<b>Comité de Credenciales</b>	<i>sin documento</i>
6	<b>Admisión de observadores</b>	
	6.1 Admisión de observadores	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.6.1/Rev.1</a>
7	<b>Informes</b>	
	7.1 Informe de la secretaría	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.7.1</a>
	7.2 Informe de los Signatarios y Socios colaboradores	<i>Ver informes nacionales y documentos de Información</i>
	7.3 Informe del Comité Asesor	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.7.3</a>
	7.4 Informe del Grupo de Trabajo entre Reuniones	<i>sin documento</i>
8	<b>Informes Nacionales</b>	
	8.1 Análisis de los Informes Nacionales	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.8.1</a>
9	<b>Propuestas para la enmienda del MdE y sus Anexos</b>	
	9.1 Enmienda del Anexo 1 del MdE sobre	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.9.1/</a>

<b>Orden del día</b>	<b>Título del documento</b>	<b>Símbolo</b>
	tiburones	<a href="#">Rev.1</a>
<b>10</b>	<b>Medidas de conservación</b>	
	10.1 Medidas de conservación específicas para cada una de las especies incluidas en el Anexo 1 del MDE sobre tiburones	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.10.1/Rev.1</a>
	10.2 Conservación del hábitat	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.10.2</a>
<b>11</b>	<b>Participación en las Organizaciones Regionales de Ordenación Pesquera</b>	
	11.1 Participación en las Organizaciones Regionales de Ordenación Pesquera	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.11.1</a>
<b>12</b>	<b>Comunicación y sensibilización</b>	
	12.1 Borrador de la estrategia de comunicación y sensibilización para el MDE sobre tiburones	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.12.1</a>
<b>13</b>	<b>Capacitación</b>	
	13.1 Borrador del programa de capacitación para el MDE sobre tiburones	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.13.1</a> <a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.13</a>
<b>14</b>	<b>Comité Asesor</b>	
	14.1 Propuestas para la enmienda del mandato del comité asesor	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.14.1</a>
<b>15</b>	<b>Alianzas y Cooperación</b>	
	15.1 Cooperación con la CMS sobre la aplicación de la acción concertada para tiburones y rayas	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.15.1</a>
<b>16</b>	<b>Programa de trabajo</b>	
	16.1 Programa de trabajo para prestar apoyo a la aplicación del memorando de entendimiento de la CMS sobre la conservación de los tiburones migratorios	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.16.1</a>
<b>17</b>	<b>Cuestiones administrativas y presupuestarias</b>	
	17.1 Informe sobre la implementación del presupuesto para el trienio 2016-2018	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.17.1</a>
	17.2 Presupuesto propuesto para el trienio (2019-2021)	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.17.2</a>
<b>18</b>	<b>Revisión del desempeño y revisión del Anexo 1</b>	
	18.1 Propuesta de la Unión Europea para una revisión del desempeño del MOU de Tiburones y establecer un proceso para revisar periódicamente el Anexo 1	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.18.1</a>
	18.1 Observaciones del Comité Asesor sobre la propuesta de la UE de "Fortalecer las modalidades y criterios para enmendar el Anexo 1	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.18.1/Add.1</a>

Orden del día	Título del documento	Símbolo
	del MdE sobre los tiburones y la función del Comité Asesor en este proceso"	
14	<b>Fecha y lugar de la siguiente Reunión</b>	<i>sin documento</i>
15	<b>Otros asuntos</b>	<i>sin documento</i>
16	<b>Clausura de la reunión</b>	<i>sin documento</i>

#### Propuestas para enmendar los Apéndices de la CMS

Orden del día	Título del documento	Símbolo
9	Propuesta de inclusión del <b>tiburón arenoso</b> ( <i>Carcharhinus obscurus</i> ) en el Apéndice II de la convención	<a href="#">UNEP/CMS/COP12/Doc.25.1.21/Rev.1</a>
9	Propuesta de inclusión del <b>tiburón azul</b> ( <i>Prionace glauca</i> ) en el Apéndice II de la convención	<a href="#">UNEP/CMS/COP12/Doc.25.1.22/Rev.1</a>
9	Propuesta de inclusión del <b>Angelote</b> ( <i>Squatina squatina</i> ) en el Apéndice II de la convención	<a href="#">UNEP/CMS/COP12/Doc.25.1.23</a>
9	Proposal for Inclusion of the <b>Common Guitarfish</b> ( <i>Rhinobatos rhinobatos</i> ) on Appendix II and the Mediterranean Sea Population of the Same Taxon on Appendix I of the Convention	<a href="#">UNEP/CMS/COP12/Doc.25.1.24(a)</a>
9	Propuesta de inclusión del <b>pez guitarra</b> ( <i>Rhinobatos rhinobatos</i> ) en el Apéndice II de la convención	<a href="#">UNEP/CMS/COP12/Doc.25.1.24(b)</a>
9	Propuesta de inclusión del <b>pez guitarra</b> ( <i>Rhinobatos rhinobatos</i> ) en el Apéndice II de la convención	<a href="#">UNEP/CMS/COP12/Doc.25.1.24(c)/Rev.1</a>
9	Propuesta de inclusión del <b>pez guitarra</b> ( <i>Rhinobatos rhinobatos</i> ) en el Apéndice II de la convención	<a href="#">UNEP/CMS/COP12/Doc.25.1.24(d)/Rev.1</a>
9	Propuesta de inclusión del ( <i>Rhynchobatus australiae</i> ) en el Apéndice II de la convención	<a href="#">UNEP/CMS/COP12/Doc.25.1.25/Rev.2</a>

#### Propuestas para la enmienda del MdE Anexo 1

Orden del día	Título del documento	Símbolo
9	Propuesta de inclusión del <b>tiburón oceánico</b> ( <i>Carcharhinus longimanus</i> ) en el Anexo 1 al memorando en entendimiento de la CMS sobre la conservación de los tiburones migratorios (Presentada por Brasil)	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.9.1.1/Rev.1</a>
9	Propuesta para la inclusión de toda la población	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.9.1.2</a>

Orden del día	Título del documento	Símbolo
	del <b>tiburón martillo liso</b> ( <i>Sphyrna zygaena</i> ) en el Anexo 1 al memorando en entendimiento de la CMS sobre la conservación de los tiburones migratorios (Presentada por la Unión Europea y sus Estados miembros)	
9	Propuesta para la inclusión de <i>Rhynchobatus australiae</i> , <i>Rhynchobatus laevis</i> y <i>Rhynchobatus djiddensis</i> en el Anexo 1 al memorando en entendimiento de la CMS sobre la conservación de los tiburones migratorios (Preparada por Filipinas)	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Doc.9.1.3</a>

### Documentos de Información

Orden del día	Título del documento	Símbolo
	Información para los Participantes	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.1</a>
	Hoja informativa para los Participantes	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.2</a>
	Texto del memorándum	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.3</a>
2	Reglamento (MOS2)	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.4</a>
	Informe de la reunión (MOS2)	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.5</a>
7	Informe de la reunión (AC2)	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.6</a>
7	Report of CWG1	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.7</a>
15	Acción concertada para el tiburón ballena ( <i>Rhincodon typus</i> )	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.8</a>
15	Propuesta de acción concertada para las rayas mobúlidas ( <i>Mobulidae</i> )	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.9</a>
15	Acción concertada para el angelote ( <i>Squatina squatina</i> )	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.10</a>
15	A Conservation Strategy for Devil and Manta Rays	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.11</a>
15	Eastern Atlantic and Mediterranean Angelshark Conservation Strategy	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.12</a>
13	Survey on specific Capacity-Building Needs of Signatories to the CMS Sharks MOU related to the Implementation of the Conservation Plan and Programme of Work	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.13</a>
10.2	Effectiveness of Marine Protected Areas for the Conservation of Migratory Sharks and Rays	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.14</a>
10.1	Factsheet: Basking Shark	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15a</a>
10.1	Factsheet: Great White Shark	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15b</a>
10.1	Factsheet: Hammerhead Sharks	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15c</a>
10.1	Factsheet: Mako Sharks	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15d</a>

<b>Orden del día</b>	<b>Título del documento</b>	<b>Símbolo</b>
10.1	Factsheet: Mobulid Rays	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15e</a>
10.1	Factsheet: Porbeagle	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15f</a>
10.1	Factsheet: Sawfishes	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15g</a>
10.1	Factsheet: Silky Sharks	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15h</a>
10.1	Factsheet: Spiny Dogfish	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15i</a>
10.1	Factsheet: Thresher Sharks	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15j</a>
10.1	Factsheet: Whale Shark	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.15k</a>
7	Report of the Manta Trust	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.16a</a>
7	Report of the Humane Society International (HIS) and HIS Australia	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.16b</a>
7	Report of Project AWARE	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.16c</a>
7	Gap Analysis of Activities for the Conservation of Species Listed in Annex 1 Under Relevant Fisheries Related Bodies	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.17</a>
7	Review and Gap Analysis of Shark and Ray Bycatch Mitigation Measures Employed by Fisheries Management Bodies	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.18</a>
7	Exchange of Letters Between the Chair of the Advisory Committee and the Chair the CMS Scientific Council	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/Inf.19</a>

### Informes Nacionales

<b>Orden del día</b>	<b>Título del documento</b>	<b>Símbolo</b>
7	National Report Sharks MOS3 - Australia	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Australia</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Brazil	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Brazil</a>
7	National Report Sharks MOS3 – Colombia	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Colombia</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Costa Rica	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Costa Rica</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Côte d'Ivoire	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Côte d'Ivoire</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Ecuador	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Ecuador</a>
7	National Report Sharks MOS3 – EU	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/EU/Rev.3</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Guinea	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Guinea</a>

<b>Orden del día</b>	<b>Título del documento</b>	<b>Símbolo</b>
7	National Report Sharks MOS3 - New Zealand	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/New Zealand</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Samoa	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Samoa/Rev.1</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Saudi Arabia	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Saudi Arabia</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Senegal	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Senegal</a>
7	National Report Sharks MOS3 - USA	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/USA</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Vanuatu	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Vanuatu</a>
7	National Report Sharks MOS3 - Yemen	<a href="#">CMS/Sharks/MOS3/National Report/Yemen</a>